

Article 2

Aquest crèdit pressupostari es finançarà mitjançant endeutament.

Disposició final

Aquesta Llei entrarà en vigor el mateix dia de la seva publicació al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Casa de la Vall, 11 d'abril de 1996

Josep Dallerès Codina
Síndic General

Nosaltres els Coprínceps la sancionem i promulguem i n'ordenem la publicació en el Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Jacques Chirac
President de la
República Francesa
Copríncep d'Andorra

Joan Martí Alanís
Bisbe d'Urgell
Copríncep d'Andorra

Llei de suplement de crèdit per fer front a les despeses derivades d'estudis i assessoraments dels Serveis Generals del Ministeri de Sanitat, del Servei de Medicina Legal i Forense, i de les despeses de lloguers i telèfon del Laboratori Central de la Salut Pública

Atès que el Consell General en la seva sessió del dia 11 d'abril de 1996 ha aprovat la següent:

Llei de suplement de crèdit per fer front a les despeses derivades d'estudis i assessoraments dels Serveis Generals del Ministeri de Sanitat, del Servei de Medicina Legal i Forense, i de les despeses de lloguers i telèfon del Laboratori Central de la Salut Pública

Exposició de motius

Vista la necessitat de fer front a aquestes despeses,

Atès que no hi ha dotació pressupostària suficient consignada en la Llei de pressupost per al 1995,

Vist l'informe de la Intervenció General,

El Govern, després de l'informe previ de la Intervenció General, ha acordat la presentació del projecte de llei següent:

Projecte de llei

Article 1

S'aprova un suplement de crèdit per un import de 9.450.000 PTA, destinat a suplementar les partides 72.273.01, 72.273.05, 72.212.07 i 72.255.07 pels imports següents: 4.300.000, 3.650.000, 1.250.000 i 250.000 PTA respectivament que figuren a la Llei de pressupost per al 1995.

Article 2

Aquest crèdit pressupostari es finançarà mitjançant endeutament.

Disposició final

Aquesta Llei entrarà en vigor el mateix dia de la seva publicació al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Casa de la Vall, 11 d'abril de 1996

Josep Dallerès Codina
Síndic General

Nosaltres els Coprínceps la sancionem i promulguem i n'ordenem la publicació en el Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Jacques Chirac
President de la
República Francesa
Copríncep d'Andorra

Joan Martí Alanís
Bisbe d'Urgell
Copríncep d'Andorra

Llei

de suplement de crèdit per fer front a les despeses de les obres de reforç de l'estructura del col·legi Sagrada Família situat a la parròquia d'Escaldes-Engordany, amb dotació insuficient al pressupost per al 1995

Atès que el Consell General en la seva sessió del dia 11 d'abril de 1996 ha aprovat la següent:

Llei de suplement de crèdit per fer front a les despeses de les obres de reforç de l'estructura del col·legi Sagrada Família situat a la parròquia d'Escaldes-Engordany, amb dotació insuficient al pressupost per al 1995

Exposició de motius

Atès que no hi ha dotació pressupostària suficient consignada en la Llei de pressupost per al 1995,

El Govern, després de l'informe previ de la Intervenció General, ha acordat la presentació del projecte de llei següent:

Projecte de llei

Article 1

S'aprova un suplement de crèdit per un import de 37.187.282 PTA, destinat a la partida 53.32.37.4 (93-0003), que compta amb una dotació pressupostària insuficient en el pressupost per al 1995.

Article 2

Aquest crèdit pressupostari es finançarà mitjançant endeutament.